# Bedienungsanleitung für Badger Double-Action Fließsystem Sotar 2020-1



#### Art.-No. 600 075

Düsenstärke: F = 0.2mm (umrüstbar auf M = 0.3mm oder L = 0.5mm)

Bei der Konstruktion wurde besonderer Wert auf einfache Handhabung und Ergonomie, universellen Einsatz sowie Robustheit der Komponenten gelegt. Alle Dichtungen, die mit Farbe in Berührung kommen können, sind lösemittelfest, d.h. Sie können mit diesem Gerät alle lösemittelhaltigen Farben verarbeiten.

Bei der Sotar 2020-1 handelt es sich um einen sogenannten Double-Action-Farbspritzapparat. Durch Herunterdrücken des Hebels reguliert man die Luftmenge, durch nach hinten ziehen die Farbmenge. Durch beliebige Kombination dieser Funktionen kann eine Vielzahl von Effekten erreicht werden. Grundsätzlich sollte man jedoch mit "Luft" (d.h. herunterdrücken des Hebels) beginnen und ebenso mit "Luft" aufhören.

#### Luftanschluß und Farbe

Schließen Sie den Apparat mittels Schlauch an eine geeignete Druckluftquelle an. Eine Vielzahl von Kombinationen ist möglich, bitte fragen Sie Ihren Fachhändler. Der Luftdruck sollte zwischen 1,0 und 2,5 bar liegen. Je nach Düsenstärke sind alle gängigen Airbrushfarben geeignet, evtl. ist die Farbe entsprechend zu verdünnen. Bitte vor Inbetriebnahme Schutzkappe abziehen.

#### Reinigen des Apparates

Restliche Farbe ausspritzen. Mit einem der Farbe entsprechend geeignetem Löse- bzw. Reinigungsmittel kräftig ausspritzen (Sicherheitshinweise des Reinigungsmittels beachten)! Vor längeren Arbeitspausen empfehlen wir, den Kopf und die Nadel auszubauen.

#### Ausbau Sprühkopf und Nadel

- a) Gerät von Farbe reinigen
- b) Gerät von der Luftquelle trennen
- c) Handgriff abschrauben
- d) Nadelspannschraube lösen
- e) Nadel herausziehen
- f) Sprühkopf abschrauben

(Achtung: weiße Teflondichtung sorgfältig aufbewahren, ohne diese Teflon-Dichtung keine Funktion)

#### Einbau Düsensatz

Nadel und Sprühkopf sind in der Grösse

aufeinander abgestimmt und sollten wie folgt eingebaut werden:

- a) Sprühkopf in den Apparat einschrauben
- b) Nadel vorsichtig einschieben, dabei Fingerhebel gedrückt halten
- c) Nadelspannschraube festdrehen

### Pflegehinweis:

Halten Sie die Spritzpistole immer sauber, entfernen Sie Farbe möglichst bevor sie antrocknet. Angetrocknete Farbe an Düse, Sprühkopf und Nadel sowie der Hebelmechanik wird am besten durch ein auf die Farbe abgestimmtes Lösemittel angelöst und mittels Pinsel oder Q- Tip entfernt. Legen Sie niemals den ganzen Apparat in Lösemittel. Geben Sie gelegentlich etwas dünnes Öl oder z.B. Regdab "Needle Juice" von Badger an die Hebelmechanik sowie an die Nadel im Bereich des Hebels. Halten Sie Nadelspitze und Düse frei von Öl und Fett, da es das Spritzbild beeinflussen kann. Kontrollieren Sie regelmäßig die Nadelspitze. Verbogene Nadelspitzen verursachen nicht nur ein schlechtes Spritzbild, sondern können auch die Düse beschädigen. Seien Sie im Umgang mit der Düse vorsichtig, da sie trotz bester Materialien ein empfindliches feinmechanisches Teil ist. Die Hebeleinheit wird durch Nadelspannschraube freigegeben und kann nach oben entnommen werden.

#### Probleme und Abhilfen

Prüfen Sie zuerst, ob die Nadel verbogen oder die Düse beschädigt ist.

Falls die Farbe zu dickflüssig ist, verdünnen Sie sie und prüfen Sie die Nadel und den Sprühkopf auf angetrocknete Farbe. Evtl. ist auch der Luftdruck oder die Luftmenge Ihrer Luftquelle zu gering.

Dieses wird u. U. verursacht, wenn der Fingerhebel plötzlich losgelassen wird und die Nadel nach vorne schnellt. Lassen Sie den Fingerhebel immer sehr langsam nach vorne gleiten. Prüfen Sie auch die Nadel und Düse auf angetrocknete Farbe.

#### Blasenbildung im Farbbehälter:

Die Luftkappe ist möglicherweise zu weit herausgedreht, der Sprühkopf ist lose oder der Teflon-Dichtring 20-110 zwischen Kopf und Körper fehlt. Prüfen Sie beides und ziehen Sie diese Teile fest an.

#### Pulsieren:

Die häufigste Ursache ist der Teflon-Dichtring 20-110 (Dichtring fehlt oder wurde zu stark gequetscht). Bitte Dichtring erneuern.

#### Sicherheitshinweise:

Seien Sie im Umgang mit der Nadel vorsichtig. Da sie sehr spitz ist kann sie leicht zu Verletzungen führen. Beachten Sie die Sicherheitshinweise der Farb- bzw. der Reinigungsmittelhersteller.

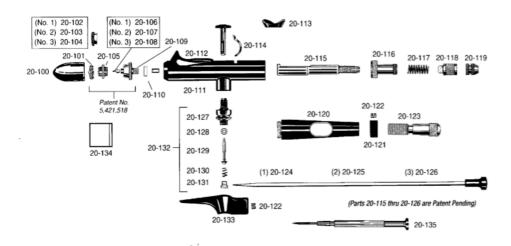
- lösen Sie den Apparat von der Druckluft bevor Sie etwas demontieren
- lassen Sie keine Kinder unbeaufsichtigt mit dem Apparat, es ist kein Spielzeug!

#### Gewährleistung

Wird das Gerät in den ersten 24 Monaten ab Kaufdatum beim Händler aufgrund von **nachgewiesenen** Fabrikations- oder Materialfehlern schadhaft, so beheben wir diesen Fehler ohne Berechnung.

Bitte fügen Sie einen ausreichend frankierten Rückumschlag und eine Fehlerbeschreibung bei, wenn Sie ein Gerät an uns einsenden.

# **Explosions-Zeichnung mit Teile-Nummern:**



Badger-No.	Createx-No.	Teile-Bezeichnung		
20-100 neu 51-073 20-101 20-102 20-103 20-104 30-105 20-106 20-107 20-108 20-109 20-111 20-112 20-113 20-114 20-115 20-116 20-117 20-118 20-119 20-120 20-121 20-122 20-123 20-124 20-125 20-126 20-127 20-128 20-129 20-130 20-131 20-132 20-133 20-134 20-135	600 236 600 701 600 702 600 703 600 704 600 705 600 706 600 707 600 708 600 709 600 710 600 711 600 712 600 714 600 715 600 716 600 717 600 718 600 719 600 720 600 721 600 722 600 723 600 724 600 725 600 726 600 727 600 728 600 729 600 730 600 731 600 731 600 733 600 733 600 733 600 734 600 733	Schutzkappe Kunststoff Sprühstrahl-Regulierer F Sprühstrahl-Regulierer mit Abstandshalter F Sprühstrahl-Regulierer mit Abstandshalter M Sprühstrahl-Regulierer mit Abstandshalter L Düsenhalterung Düse F Düse M Düse L Düsenkopf (ohne Düse) Dichtung für Düsenkopf Pistolenkörper Fingerhebel Fingerhebel-Auflage Fingerhebel-Führung Nadelführung Federregulierunsschraube Feder Schraube Nadelfeststellschraube Handgriff Zwischenring Feststellschraube Nadel F Nadel M Nadel L Ventilgehäuse O-Ring für Ventil Ventilstößel mit O-Ring Ventilfeder Ventilschraube Ventil komplett Fingerführung metall Fingerführung Hartgummi Schraubendreher		
+) Austausch nur mit Spezial-Werkzeug *) nicht im Lieferumfang				

Alle Ersatzteile erhalten Sie dort, wo Sie das Gerät gekauft haben.

# Import und Vertrieb durch:

CREATEX Handels-GmbH Kirchhoffstraße 7 D-24568 Kaltenkirchen

**2:** 04191/882 77 Fax: 04191/859 12

http://www.createx.de

e-mail: info@createx.de

Unser komplettes Lieferprogramm finden Sie unter <a href="http://www.createx.de">http://www.createx.de</a> **Wir beliefern ausschließlich den Fachhandel.** 

## 2.5.2009